

LAGO DI LEDRO

- Punto n. 8 Spiaggia libera Alb.Piscina - Pieve di Ledro
 Punto n. 9 Spiaggia Camping al Sole - Molina di Ledro
 Punto n. 32 Spiaggia Mezzolago - Pieve di Ledro

LAGO D'IDRO

- Punto n. 10 Spiaggia Baitoni - Bondone di Storo

LAGO DI MOLVENO

- Punto n. 11 Spiaggia Camping Molveno - Molveno

LAGO DI LEVICO

- Punto n. 14 Spiaggia La Taverna - Levico
 Punto n. 15 Spiaggia Lido di Levico - Levico

LAGO DI CALDONAZZO

- Punto n. 16 Spiaggia Lido di S.Cristoforo - Pergine Valsugana
 Punto n. 17 Spiaggia al Faro - Pergine Valsugana
 Punto n. 19 Spiaggia libera al Pescatore - Calceranica
 Punto n. 20 Spiaggia alle Barche - Calceranica
 Punto n. 21 Spiaggia Punta Indiani - Pergine Valsugana
 Punto n. 23 Spiaggia Tenna - Tenna
 Punto n. 24 Camping Fleiola - Calceranica
 Punto n. 35 Lido di Caldonazzo - Caldonazzo
 Punto n. 37 Cà Rossa - Pergine Valsugana

LAGO DI LAVARONE

- Punto n. 22 Spiaggia Lido - Lavarone

LAGO DELLE PIAZZE

- Punto n. 26 Loc. Piazze - Bedollo
 Punto n. 33 Spiaggia Sud - Baselga di Pinè

LAGO DI LASES

- Punto n. 4 Spiaggia Trampolino - Lases

LAGO SANTO CEMBRA

- Punto n. 28 Spiaggia Verde - Cembra

LAGO DI LAMAR

- Punto n. 29 Spiaggia Tre Faggi - Terlago

LAGO DI LAGOLO

- Punto n. 30 Spiaggia Hotel Lagolo - Lasino

LAGO DI TENNO

- Punto n. 31 Spiaggia Grande - Tenno

LAGO CEI

- Punto n. 38 Spiaggia Nord - Villalagarina

ANNO 2000**JAHR 2000****LEGGI E DECRETI****GESETZE UND DEKRETE****REGIONE AUTONOMA TRENITINO - ALTO ADIGE****AUTONOME REGION TRENITINO - SÜDTIROL**

[BO25000113997]

DECRETO DELLA PRESIDENTE DELLA GIUNTA REGIONALE 2 maggio 2000, n. 3/L

Interpretazione autentica del comma 1 dell'art. 2 del DPGR 28 aprile 1995, n. 11/L

LA PRESIDENTE

Richiamata la precedente deliberazione della Giunta regionale n. 658 di data 28 aprile 1995 ed il susseguente decreto del Presidente della Giunta regionale n. 11/L di data 28 aprile 1995 con il quale è stato emanato il regolamento per la disciplina dei criteri per la determinazione dell'indennità di fine servizio per il personale dei comuni

[AM25000113997]

DEKRET DER PRÄSIDENTIN DES REGIONALAUSSCHUSSES vom 2. Mai 2000, Nr. 3/L

Authentische Auslegung des Art. 2 Abs. 1 des Dekretes des Präsidenten des Regionalausschusses vom 28. April 1995, Nr. 11/L

Nach Verweis auf den vorhergehenden Beschluß des Regionalausschusses vom 28. April 1995, Nr. 658 und das darauffolgende Dekret des Präsidenten des Regionalausschusses vom 28. April 1995, Nr. 11/L, in dem die Verordnung zur Regelung der Kriterien für die Festsetzung der Dienstabfertigung der Gemeindebediensteten der Region,

della regione, in riferimento a quanto disposto dal comma 1 dell'art. 33 della legge regionale 5 marzo 1993, n. 4;

Ricordato come il succitato comma 1 dell'art. 33, della legge regionale 5 marzo 1993, n. 4 dispone che i criteri per la determinazione dell'indennità di fine servizio sono quelli previsti rispettivamente per i dipendenti delle province autonome di Trento e di Bolzano;

Rilevato che con riferimento a quanto dispone il comma 1 dell'art. 2 del succitato DPGR n. 11/L in merito all'individuazione delle modalità di calcolo dell'indennità di fine servizio per i dipendenti dei comuni della provincia di Trento, laddove recita "un'indennità premio di fine servizio pari ad un dodicesimo degli emolumenti soggetti a contribuzione dell'INPDAP", si sono verificate delle interpretazioni difformi da quella applicata ai dipendenti della Provincia autonoma di Trento anche a causa della avvenuta unificazione in un unico istituto previdenziale dei precedenti Istituti previdenziali per il settore del pubblico impiego;

Ritenuto indispensabile al fine di chiarire l'esatta interpretazione della succitata disposizione nel pieno rispetto del principio affermato dal comma 1 dell'art. 33 della LR n. 4/1993 si ritiene indispensabile provvedere a definire una interpretazione autentica creando uniformità di interpretazione chiarendo esattamente a quale ex gestione previdenziale si debba fare riferimento, individuandola nella gestione della ex CPDEL (ex Cassa Pensione Dipendenti Enti locali), così come praticato da sempre dalla Provincia autonoma di Trento per i propri dipendenti;

Vista la L.R. 5 marzo 1993, n. 4 ed il D.P.G.R. 14 maggio 1999, n. 3/L;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 578 di data 2 maggio 2000

decreta

è emanata la seguente interpretazione autentica del comma 1 dell'art. 2 del decreto del Presidente della Giunta regionale 28 aprile 1995, n. 11/L

Articolo unico

"Ai fini della individuazione della modalità di calcolo dell'indennità di fine servizio di cui al comma 1 dell'articolo 2 del D.P.G.R. 28 aprile 1995 n. 11/L, in conformità a quanto previsto dal comma 2 dell'articolo 33 della L.R. 5 marzo 1993, n. 4, il riferimento "soggetti a contribuzione a favore dell'INPDAP" deve intendersi "soggetti a contribuzione a favore dell'INPDAP – gestione ex CPDEL".

Trento, 2 maggio 2000

LA PRESIDENTE
M. COGO

in bezug auf Art. 33 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 5. März 1993, Nr. 4 erlassen wurde;

Aufgrund des genannten Art. 33 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 5. März 1993, Nr. 4, in dem verfügt wird, daß die Kriterien zur Festsetzung der Dienststabfertigung jenen entsprechen, die für die Bediensteten der Autonomen Provinzen Trient und Bozen vorgesehen sind;

Nach Feststellung der Tatsache, daß mit Bezug auf die Verfügungen gemäß Art. 2 Abs. 1 des genannten DPRA Nr. 11/L hinsichtlich der Bestimmung der Modalitäten für die Berechnung der Dienststabfertigung der Bediensteten der Gemeinden in der Provinz Trient, an der Stelle, die besagt, daß eine Dienstprämie in der Höhe von einem Zwölftel der Bezüge gewährt wird, die INPDAP/NFAÖV-beitragspflichtig sind, Auslegungen zu verzeichnen sind, welche von denjenigen abweichen, die für die Bediensteten der Autonomen Provinz Trient Anwendung finden, auch aufgrund der erfolgten Vereinheitlichung der ehemaligen Fürsorgeinstitute für den öffentlichen Dienst in ein einziges Institut;

Aufgrund der Tatsache, daß es unerlässlich ist, die genannte Bestimmung unter Berücksichtigung der Grundsätze laut Art. 33 Abs. 1 des Regionalgesetzes Nr. 4/1993 authentisch auszulegen, erweist es sich als notwendig, zu klären, auf welches ehemalige Vorsorgeinstitut Bezug zu nehmen ist, wobei es sich, wie seit ehemals für die Bediensteten der Autonomen Provinz Trient, um die Verwaltung ehem. CPDEL handelt (ehem. Rentenkasse für die Bediensteten der örtlichen Körperschaften);

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 5. März 1993, Nr. 4 und des DPRA vom 14. Mai 1999, Nr. 3/L;

Aufgrund des Beschlusses des Regionalausschusses vom 2. Mai, Nr. 578

verfügt

DIE PRÄSIDENTIN

Es wird nachstehende authentische Auslegung des Art. 2 Abs. 1 des Dekretes des Präsidenten des Regionalausschusses vom 28. April 1995, Nr. 11/L erlassen:

Einziger Artikel

„Für die Zwecke der Bestimmung der Modalitäten zur Berechnung der Dienststabfertigung gemäß Art. 2 Abs. 1 des DPRA vom 28. April 1995, Nr. 11/L, in Übereinstimmung mit den Bestimmungen laut Art. 33 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 5. März 1993, Nr. 4 ist unter dem Wortlaut „die INPDAP-NFAÖV-beitragspflichtig sind“ „die bei dem INPDAP-NFAÖV – ehem. CPDEL-Verwaltung – beitragspflichtig sind“ zu verstehen.

Trient, den 2. Mai 2000

DIE PRÄSIDENTIN
M. COGO